PATENT COOPERATION TREATY

PCT

TRANSLATION INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY (Chapter II of the Patent Cooperation Treaty)

(PCT Article 36 and Rule 70)

	t's or agent's file reference 1040PCT	FOR FURTHER	ACTION	See Form PCT/IPEA/416					
Internation	onal application No.	International filing of	late (day/month/year)	Priority date (day/month/year)					
PCT	JP2005/0038	47 07.03.200	05	18.03.2004					
Internation	onal Patent Classification (IPC) or national classification and	1 IPC						
G06F17/28									
	•								
Applican	t								
NEC	Corporation								
1.	 This report is the international preliminary examination report, established by this International Preliminary Examining Authority under Article 35 and transmitted to the applicant according to Article 36. 								
2.	This REPORT consists of		sheets, includin	g this cover sheet.					
3.	This report is also accomp	anied by ANNEXES, comprising	g:						
	a. (sent to the ap	plicant and to the International B	ureau) a total of	sheets, as follows:					
				amended and are the basis for this report and/or					
	sheets co	_	by this Authority (see Ru	ale 70.16 and Section 607 of the Administrative					
	sheets which supersede earlier sheets, but which this Authority considers contain an amendment that goes beyond the disclosure in the international application as filed, as indicated in item 4 of Box No. I and the Supplemental Box.								
		armational Ruragu anhi) a total o	f (indicate type and numbe	or of alastropic corrier(s))					
	o (sent to the Int	ernational Bureau only) a total o	I (Indicate type and numbe	of electronic carrier(s))					
	related thereto, i	n computer readable form only	as indicated in the Supple	, containing a sequence listing and/or tables emental Box Relating to Sequence Listing (see					
		ne Administrative Instructions).	as fixincated in the Supple	emental box relating to sequence Listing (see					
4.	This report contains indica	ntions relating to the following ite	ems:						
	Box No. I	Basis of the report							
	Box No. II	Priority							
	Box No. III	Non-establishment of opinion wit	h regard to novelty, invent	tive step and industrial applicability					
	Box No. IV	Lack of unity of invention							
	Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement								
	Box No. VI	Certain documents cited							
	Box No. VII Certain defects in the international application								
	Box No. VIII	Certain observations on the interr	observations on the international application						
Date of s	ubmission of the demand		Date of completion of th	uis report					
				•					
Name and mailing address of the IPEA/JP			Authorized officer						
Faccimile No.			Talanhana Na						

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.

PCT/JP2005/003847

Box	No. I	I Basis of the report				
1.		h regard to the language, this report is based on the internationated under this item.	onal application in the language in which it was filed, unless othe	rwise		
	This report is based on translations from the original language into the following language which is the language of a translation furnished for the purposes of: international search (Rule 12.3 and 23.1(b))					
		publication of the international application (Rule 12.	4)			
		international preliminary examination (Rule 55.2 and	Wor 55.3)			
2.	rece	th regard to the elements of the international application, this report is based on (replacement sheets which have been furnished to the reiving Office in response to an invitation under Article 14 are referred to in this report as "originally filed" and are not annexed to sreport):				
		the international application as originally filed/furnished the description:				
	Ш	•				
			as originally filed/fu			
		•	received by this Authority on			
	П		received by this radiiotity on			
	Ш	the claims:				
		nos.				
			as amended (together with any statement) under Ai			
			received by this Authority on			
	$\overline{}$	nos.*	received by this Authority on			
	Ш	the drawings:				
		sheets	as originally filed/fu	ırnished		
			received by this Authority on			
		sheets*	received by this Authority on			
		a sequence listing and/or any related table(s) – see Suppler	nental Box Relating to Sequence Listing.			
3.		The amendments have resulted in the cancellation of:				
		the description, pages				
		the claims, nos.	the claims, nos.			
		the sequence listing (specify):				
4.			dments annexed to this report and listed below had not been ma	ade, since		
		the description, pages				
		the claims, nos.				
		the drawings, sheets/figs				
		any table(s) related to sequence listing (specify):				
*	If ite	em 4 applies, some or all of those sheets may be marked "sup	perseded."			

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.

PCT/JP2005/003847

Box No. III Non-establishment of opinion with regard to novelty, inventive step and industrial applicability							
The questions whether the claimed invention appears to be novel, to involve an inventive step (to be non obvious), or to be industrially applicable have not been examined in respect of:							
\bowtie	the entire international application						
\boxtimes	claims Nos. 1-21						
becaus	e:						
	the said international application, or the said claims Nos. relate to the following subject matter which does not require an international preliminary examination (specify):						
	[Refer to the Sup	oplemental Box]					
	the description, claims or drawings (ii) are so unclear that no meaningful opin	ndicate particular elements below) or said claims Nos. <u>1–2</u> nion could be formed (<i>specify</i>):	21				
	the claims, or said claims Nos. by the description that no meaningful	opinion could be formed.	_ are so inadequately supported				
\boxtimes	no international search report has been established for said claims Nos. 1-21 the nucleotide and/or amino acid sequence listing does not comply with the standard provided for in Annex C of the Administr Instructions in that:						
	the written form	has not been furnished					
		does not comply with the standard					
	the computer readable form	has not been furnished					
	the computer readable form	does not comply with the standard					
	the tables related to the nucleotide and/or amino acid sequence listing, if in computer readable form only, do not comply with the technical requirements provided for in Annex C-bis of the Administrative Instructions.						
	See Supplemental Box for further deta	ails.					

International application No.

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

PCT/JP2005/003847

Supplemental Box

In case the space in any of the preceding boxes is not sufficient.

Continuation of: Box III

With regards to the "unit (21) that generates data for the user dictionary that stores proper nouns," paragraph [0027] merely describes the concept of "providing a table for converting the proper nouns of the target language into the phonetic symbols or the phonetic characters of the source language based on the characters that constitute the proper noun and the combinational relationships among said characters" without presenting any example of a specific technique for actualizing said conversion method. Such being the case, it is impossible to come to grips with the specific technique for actualizing the "unit (21) that generates data for the user dictionary that stores proper nouns."

Furthermore, the assertions made by the applicant in the written response dated 25 October 2005 are not based upon the disclosures in the international application forms as originally filed, and thus are not applicable.